

Начало работы

Мыши Microsoft®

Распространяется только с новыми компьютерами

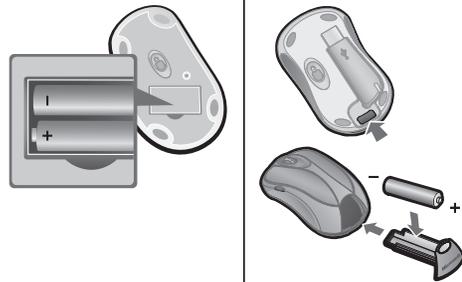
Поздравляем!

Вы приобрели мышь производства корпорации Microsoft.

- ⚠ Внимание!** Важные сведения о технике безопасности и влиянии изделий на здоровье см. в разделе "Описание продукта" далее в этом руководстве.

1 Установка батарей

Для работы мыши требуются батареи, включенные в комплект поставки продукта. Устанавливая батареи, обязательно убедитесь, что все они новые. Рекомендуется использовать щелочные батареи.



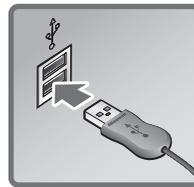
Чтобы вставить батареи

- 1 Переверните мышь и снимите крышку отсека для батарей.
- 2 Вставьте новые батареи, соблюдая правильную ориентацию положительного (+) и отрицательного (-) полюсов в соответствии с маркировкой, указанной в батарейном отсеке.

2 Подключение приемника к компьютеру

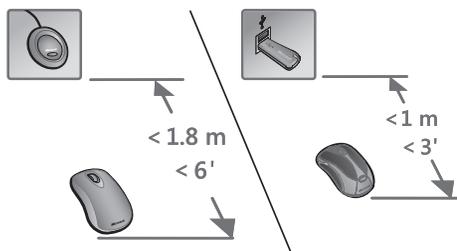
- Включите компьютер и вставьте прямоугольный разъем USB мыши в прямоугольный разъем USB компьютера.

- 🗨 Примечание.** Некоторые мыши производства корпорации Microsoft также можно подключать через разъем PS/2, но рекомендуется подключение USB. Не используйте адаптер PS/2, не входящий в комплект поставки мыши Microsoft.



3 | Расположение приемника и мыши

Чтобы обеспечить нормальную работу устройства, не следует устанавливать приемник рядом с любыми объектами, которые могут вызывать помехи, например компьютерными мониторами, большими металлическими предметами, настольными вентиляторами или лампами дневного света. Убедитесь в том, что расстояние между мышью и приемником не превышает указанного расстояния.



4 | Проверка мыши

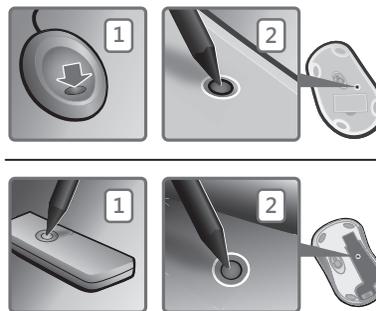
Попробуйте воспользоваться мышью, чтобы убедиться, что она работает.

Если мышь не работает надлежащим образом, убедитесь, что все процедуры, указанные ниже и описанные в предыдущих разделах, были выполнены полностью.

- Новые батареи вставлены и расположены правильно.
- Приемник правильно подключен к компьютеру.
- Приемник и мышь правильно расположены, и поблизости нет источников помех. Если мышь все равно не работает, попробуйте повторно подключить ее к приемнику.

Повторное подключение мыши к приемнику

- 1 Убедитесь, что мышь и приемник расположены так, как было указано ранее в этом руководстве.
- 2 Нажмите кнопку на беспроводном приемнике. Мигающие светодиоды указывают, что приемник находится в режиме подключения.
- 3 Нажмите маленькую кнопку, расположенную в нижней части беспроводной мыши. Возможно, беспроводная мышь не будет работать в течение нескольких секунд, пока не будет завершен процесс повторного подключения.



 **Примечание.** Маленькие кнопки удобно нажимать с помощью кончика шариковой ручки.

Если после повторного подключения мыши к приемнику проблема не будет устранена, см. дополнительные сведения об устранении неисправностей в интерактивной справке.

5 Ознакомление с интерактивной справкой

В справке по мыши Microsoft содержатся следующие важные сведения в удобном для поиска формате.

- Описание возможностей оборудования и программного обеспечения и соответствующие инструкции.
- Информация об устранении неполадок.
- Принципы безопасной работы на компьютере
- Лицензионное соглашение с конечным пользователем и ограниченная гарантия.



Чтобы открыть интерактивную справку

- Нажмите кнопку **Пуск**, выберите элемент **Все программы**, затем **Microsoft Mouse** и **Mouse Help**.

6 Настройка устройств (дополнительно)

С помощью программного обеспечения IntelliPoint для мыши можно сделать следующее.

- Назначить любой кнопке мыши, в том числе колесу, новую команду (например, команду **Копировать**).
- Изменить настройки мыши, например скорость прокрутки документа колесиком.

Чтобы запустить программное обеспечение IntelliPoint

- Нажмите кнопку **Пуск**, выберите элемент **Все программы**, затем **Mouse** и **Microsoft Mouse**.

Использование функции «Увеличение» (только для некоторых моделей)

Функция «Увеличение» позволяет увеличить размер текста и изображений на экране.

Чтобы включить и выключить функцию «Увеличение»

- Нажмите кнопку мыши, назначенную для функции «Увеличение», чтобы включить увеличение, а затем нажмите ее еще раз, чтобы выключить эту функцию.

Дополнительные сведения о функции «Увеличение» см. в интерактивной справке.

Устранение неполадок и поддержка

При возникновении вопросов, связанных с работой приобретенной беспроводной мыши, выполните следующие действия:

- Прочитайте всю печатную документацию.
- Прочитайте интерактивную справку, в которой содержатся сведения о мыши и советы по устранению неполадок.
- Просмотрите файл Readme для программы IntelliPoint, чтобы ознакомиться с самыми последними сведениями о продукте. Этот файл находится в той же папке, в которой установлено программное обеспечение. Путь к нему обычно таков:
[диск:]\Program Files\Microsoft IntelliPoint\Readme.txt
- Дополнительные сведения о продукте см. на веб-узле оборудования, выпускаемого корпорацией Microsoft, по адресу www.microsoft.com/hardware.

Если в результате вышеописанных действий ответы на вопросы не будут получены, обратитесь к своему поставщику компьютерного оборудования.

Руководство по продуктам корпорации Microsoft

В этом руководстве содержатся важные сведения о технике безопасности и влиянии изделий на здоровье, а также условия гарантии на приобретенное вами устройство Microsoft®.

- ⚠** **Внимание!** Неправильное подключение, использование или обслуживание продукта может привести к серьезным травмам или смерти, а также вызвать повреждение устройства или устройств. Прочитайте это руководство и сохраните все печатные руководства для справки в будущем. Новые версии руководства см. на веб-узле www.microsoft.com/hardware.

Настоящий документ содержит важные сведения о различных продуктах корпорации Microsoft. Прочитайте разделы, относящиеся к вашему устройству:

- ⚠** **Важные сведения о технике безопасности**
- Устройства с питанием от сети переменного тока
 - Устройства с питанием от батарей
 - Беспроводные устройства
 - Клавиатуры и мыши
 - Устройства с лазерными указками
 - Все устройства

Характеристики лазеров и светодиодов
Нормативная информация
Технические характеристики радиоизлучения
Утилизация отработанного электрического и электронного оборудования
Информация о патентах

- ⚠** **Этот символ в настоящем руководстве и других руководствах по эксплуатации продуктов означает информацию о технике безопасности и о влиянии продукта на здоровье.**

⚠ **Важные сведения о технике безопасности**

Устройства с питанием от сети переменного тока

Эти меры предосторожности относятся ко всем продуктам, которые подключаются к стандартной стенной электророзетке.

Несоблюдение следующих мер может привести к серьезным травмам или смерти от поражения электрическим током, пожару или повреждению устройства.

Чтобы правильно выбрать источник электропитания для устройства, следуйте указанным ниже инструкциям.

- Используйте только блок питания и шнур питания от сети переменного тока, поставляемые в комплекте с устройством или полученные в авторизованном сервисном центре.
- Убедитесь, что электрическая розетка соответствует характеристикам электропитания (по напряжению [В] и частоте [Гц]), указанному на блоке питания. Если вы не уверены относительно характеристик вашей бытовой электросети, проконсультируйтесь с квалифицированным электриком.
- Не используйте нестандартные источники электропитания, такие как генераторы или инвертеры, даже если их напряжение и частота кажутся приемлемыми. Подключайте устройство только к стандартной розетке переменного тока.
- Не перегружайте розетку, шнур-удлинитель, сетевой фильтр и прочее оборудование с выходом электропитания. Убедитесь, что они рассчитаны на суммарный ток (в амперах [А]), потребляемый устройством (указан на блоке питания) и всеми остальными устройствами, подключаемыми к той же сети.

Чтобы избежать повреждения кабелей и блоков питания, следуйте указанным ниже инструкциям.

- Располагайте шнуры питания таким образом, чтобы на них нельзя было наступить.
- Избегайте защемлений и резких изгибов шнуров, особенно в местах их подключения к электророзетке, блоку питания и устройству.
- Не дергайте, не завязывайте шнуры питания и избегайте неправильного обращения с ними.
- Не подвергайте шнуры питания воздействию высокой температуры.
- Не разрешайте детям и домашним животным находиться вблизи шнуров питания. Не позволяйте им кусать или жевать их.
- Отсоединяя шнур от розетки, тяните за штепсель, а не за шнур.

В случае повреждения шнура или блока питания немедленно прекратите его эксплуатацию. Отключайте устройство от сети во время грозы, а также если оно не будет использоваться в течение длительного времени.

Для устройств со шнуром питания от сети переменного тока, который подключается к блоку питания, всегда подключайте шнур в следующем порядке:

- 1 Вставьте шнур питания от сети переменного тока в блок питания до упора.
- 2 Подключите второй конец шнура к стенной розетке переменного тока.

Устройства с питанием от батарей

Следующие меры предосторожности относятся ко всем продуктам, в которых используются перезаряжаемые или одноразовые батареи.

Неправильное использование батарей может привести к утечке электролита, перегреву батарей или взрыву. Электролит является едким веществом и может быть токсичен. Попадание электролита на кожу или в глаза может вызвать ожог. Электролит нельзя глотать.



Чтобы уменьшить опасность получения травмы, следуйте указанным ниже инструкциям.

- Храните батареи в местах, недоступных для детей.
- Не нагревайте, не вскрывайте, не прокалывайте, не деформируйте батареи и не бросайте их в огонь.
- Не используйте одновременно старые и новые батареи, а также батареи разных типов (например, углеродные и щелочные).
- Не касайтесь металлическими предметами клемм для батарей на устройстве; они могут нагреться и вызвать ожоги.
- Вынимайте батареи, если они исчерпали свой заряд или перед длительным хранением устройства.
- Своевременно заменяйте старые, полностью или сильно разряженные батареи и утилизируйте их в соответствии с местным и национальным законодательством.
- Если одна из батарей потекла, выньте все батареи, не допуская попадания электролита из батареи на кожу и одежду. При попадании электролита на кожу или одежду немедленно смойте его водой. Прежде чем вставлять новые батареи, тщательно протрите батарейный отсек влажной салфеткой или выполните рекомендации по очистке производителя батарей.

Только для одноразовых батарей (без возможности перезарядки):

- **Осторожно!** Использование батареи неправильного типа может привести к взрыву батареи. Используйте батареи только правильного типа и размера (щелочные, углеродные или цинко-хлоридные).

Только для аккумуляторов:

- **Осторожно!** Использование батареи неправильного типа может привести к взрыву батареи. Используйте батареи того же типа и той же емкости, что включены в комплект поставки.
- Заряжайте батареи только с помощью зарядного устройства, поставляемого с продуктом.

Беспроводные устройства

Перед посадкой в самолет или упаковкой устройства в багаж извлеките батареи из беспроводного устройства или выключите его (при наличии выключателя). Как и сотовый телефон, беспроводное устройство может служить источником радиочастотного (РЧ) излучения, если в нем установлены батареи и устройство включено (при наличии выключателя).

Заявление о соответствии директивам ЕС

Настоящим заявлением корпорация Microsoft подтверждает, что данный продукт соответствует основным требованиям и другим применимым условиям директив 73/23/ЕЕС, 89/336/ЕЕС и 1999/5/ЕЕС.

Техническая документация, необходимая для прохождения процедуры проверки соответствия, находится по следующему адресу:

Компания:	Microsoft Ireland Operations Ltd.
Адрес:	Atrium Building Block B Carmenhall Road, Sandyford Industrial Estate, DUBLIN 18
Страна:	Ирландия
Телефон:	+353 1 295 3826
Факс:	+353 1 706 4110
Адрес в Интернете:	http://www.microsoft.com/ireland/



Клавиатуры и мыши

Предупреждение об опасности для здоровья

При использовании клавиатуры или мыши могут возникать серьезные травмы и заболевания.

В результате продолжительной работы на компьютере иногда могут возникать боли в области рук, плеч, шеи или других частей тела. При появлении таких симптомов, как постоянное или повторяющееся недомогание, боль, судорога, ломота, покалывание, потеря чувствительности, жжение или онемение, **НЕ ИГНОРИРУЙТЕ ЭТИ ТРЕВОЖНЫЕ СИМПТОМЫ. НЕМЕДЛЕННО ОБРАТИТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ ВРАЧУ**, даже если эти симптомы возникают не во время работы на компьютере. Подобные симптомы могут быть связаны с болезненными, а иногда и приводящими к инвалидности травмами или заболеваниями нервов, мышц, сухожилий или других частей тела. К этим костно-мышечным заболеваниям относятся синдром канала запястья, тендинит, теносиновит и другие.

Несмотря на то что в настоящее время костно-мышечные заболевания еще недостаточно изучены, существует общее мнение, что к их возникновению приводят многие факторы, включая общее состояние здоровья, психологический стресс и устойчивость к нему, физическое состояние, а также положение, в котором человек работает и выполняет другие действия (в том числе пользуется клавиатурой и мышью). Значимым фактором также может быть время, в течение которого человек выполняет работу. Некоторые правила, которые помогут сделать работу на компьютере удобнее, а возможно, и снизить риск возникновения костно-мышечных заболеваний, изложены в руководстве «Принципы безопасной работы на компьютере», входящем в состав устанавливаемого на компьютере программного обеспечения к данному устройству. Если это устройство поставляется без программного обеспечения, ознакомьтесь с руководством «Принципы безопасной работы на компьютере» можно, посетив веб-узел www.microsoft.com/hardware или (только для США) заказав бесплатный компакт-диск по телефону (800) 360-7561.

При наличии вопросов относительно того, как ваш личный образ жизни, работа, состояние здоровья или физическое состояние могут повлиять на возникновение костно-мышечных заболеваний, обратитесь к квалифицированному медицинскому специалисту.





Устройства с лазерными указками

Внимание! При выполнении регулировок или других процедур, отличных от указанных в документации, вы рискуете подвергнуться опасному излучению.

- Не смотрите прямо на луч.
- Не направляйте лазерную указку на кого-либо. Лазерные указки можно направлять только на неодоушевленные предметы.
- Не позволяйте детям использовать указку без присмотра взрослых. Лазерные указки — не игрушки.
- Не направляйте лазерную указку на зеркальные (отражающие) поверхности. Отраженный луч может действовать на глаза так же, как прямой луч.
- Не разбирайте устройство.
- Не используйте устройство, если температура не соответствует рабочему диапазону температур от +5 до +35°C. Если устройство находится в неподходящих условиях для работы, отключите устройство и не используйте его до тех пор, пока температура не стабилизируется на значении из рабочего диапазона температур.

Все устройства

Не пытайтесь ремонтировать устройство

Не следует разбирать, открывать, настраивать или модифицировать данное устройство или источник питания. Эти действия могут привести к поражению электрическим током и стать источником прочих опасностей. При наличии свидетельств попытки открыть или изменить устройство, включая нанесение царапин, проколов и удаление этикеток, гарантийные обязательства считаются недействительными.

Характеристики лазеров и светодиодов

Внимание! При выполнении регулировок или других процедур, отличных от указанных в документации, вы рискуете подвергнуться опасному излучению.

Лазерные устройства

Это устройство соответствует требованиям международного стандарта IEC 60825-1:2001-08 для лазерных устройств класса 1 и класса 2. Это устройство также соответствует стандартам 21 CFR 1040.10 и 21 CFR 1040.11, кроме исключений, указанных в уведомлении 50 о лазерной продукции от 26 июля 2001 года.

Лазерные устройства класса 1

Описание луча: коллимированный (параллельный) луч инфракрасного диапазона (невидим пользователю)
 Выходная мощность лазера: < 1 милливатт (при 832 нанометрах) до 834 микроватт (при 865 нанометрах)
 Длина излучаемой волны: номинальная: 850 нанометров; диапазон: (832 – 865 нанометров)



Лазерное устройство класса 1 безопасно при работе в предусмотренных стандартами IEC 60825-1 и 21 CFR 1040.10 режимах. Однако не рекомендуется направлять луч лазера (который излучается из нижней части устройства) в глаза.

Лазерные устройства класса 2

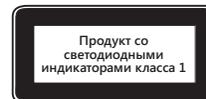
Описание луча: коллимированный (параллельный) луч светового диапазона
 Выходная мощность лазера: < 1 милливатт
 Длина излучаемой волны: 630 – 670 нанометров
 Это оптическое устройство не содержит деталей, подлежащих техническому обслуживанию или ремонту.
 Луч лазера класса 2 излучается из передней части устройства.



Оптические (светодиодные) устройства

Это изделие проверено на соответствие международному стандарту IEC 60825-1:1993/A2:2001

В данном изделии используются светодиодные индикаторы, которые относятся к классу 1.



Нормативная информация

Проверено на соответствие со стандартами FCC (Федеральной комиссии связи США). Для использования дома или в офисе. Не предназначено для использования в производственной сфере, медицине и промышленности. Любые изменения и доработки без официального разрешения корпорации Microsoft могут лишить пользователя прав на применение данного устройства. Этот продукт предназначен для использования с оборудованием для информационных технологий, перечисленным в списке лаборатории NRTL (UL, CSA, ETL и т. д.) и отвечает требованиям IEC/EN 60950 (помечен знаком CE). Не содержит деталей, подлежащих техническому обслуживанию или ремонту.

Данное устройство является серийно выпускаемым изделием и предназначено для использования при температуре от +5°C до +35°C.

Технические характеристики радиоизлучения

Выходная мощность радиосигнала: < 54 ДБмВ/м при длине волны 3 м
 Клавиатура с двумя каналами – радиочастоты: 27,095 МГц (канал 1), 27,195 МГц (канал 2)
 Клавиатура с одним каналом – радиочастота: 27,195 МГц или 27,095 МГц
 Мышь с двумя каналами – радиочастоты: 27,045 МГц (канал 1), 27,145 МГц (канал 2)
 Мышь с одним каналом – радиочастота: 27,145 МГц или 27,045 МГц

Только для устройств с технологией Bluetooth и устройств, работающих на частоте 2,4 ГГц. Чтобы обеспечить соответствие требованиям FCC (Федеральной комиссии связи США) относительно использования радиочастот, необходимо соблюдать следующие условия: антенна установлена производителем, вносить любые изменения запрещается.

Microsoft Corporation; One Microsoft Way; Redmond, WA 98052-6399; U.S.A.
США: (800) 426-9400 Канада: (800) 933-4750





Утилизация отработавшего электрического и электронного оборудования в Европейском Союзе и других странах и регионах, имеющих системы раздельного сбора бытовых отходов



Наличие этого знака на продукте или его упаковке указывает, что данный продукт не подлежит утилизации вместе с бытовыми отходами. Его необходимо доставить в соответствующий пункт приема и переработки электрического и электронного оборудования. Система раздельного сбора и переработки отходов помогает сохранить природные ресурсы и предотвратить возможное негативное воздействие на здоровье людей и окружающую среду, которое может повлечь неправильная утилизация в связи с наличием в электрических и электронных устройствах потенциально опасных веществ. Для получения дополнительных сведений о пунктах приема электрического и электронного оборудования обратитесь в местные органы власти, службу утилизации бытовых отходов или в пункт приобретения данного продукта. Для получения дополнительных сведений по утилизации электрического и электронного оборудования обратитесь по адресу weee@microsoft.com.

Информация о патентах

Заявки на патенты США и международные патенты.

ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ НА ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ С УСТРОЙСТВАМИ MICROSOFT®

ВАЖНО — ПРОЧИТЕ ВНИМАТЕЛЬНО! Настоящее лицензионное соглашение (далее «лицензионное соглашение») является юридическим соглашением, заключаемым между вами (физическим или юридическим лицом) и изготовителем (далее «изготовитель») вычислительной техники или ее компонента (далее «компьютер»), вместе с которым вы приобрели указанный выше продукт корпорации Майкрософт. В состав продукта корпорации Майкрософт входят программное обеспечение (далее «программный продукт» или «программа») и сопровождающее его устройство (далее «аппаратное обеспечение»), которые были поставлены вместе с новым компьютером. Запрещается использовать программу отдельно от нового компьютера. Программа включает программное обеспечение компьютера, любые разрешенные копии, носители данных, печатную и электронную документацию, сертификаты подлинности и настоящее лицензионное соглашение, которое включает лицензию на программу, общие положения, гарантии изготовителя и положения об ограничении ответственности изготовителя. Настоящее лицензионное соглашение имеет силу и предоставляет лицензионные права конечному пользователю, только если программа является подлинным программным продуктом корпорации Майкрософт. Устанавливая, копируя или иным образом используя программу, вы тем самым соглашаетесь с условиями настоящего лицензионного соглашения. Если вы не согласны с условиями данного лицензионного соглашения, то изготовитель и корпорация Microsoft Licensing, Inc. (далее «корпорация Майкрософт») отказываются предоставлять вам лицензию на программу. В таком случае вы не имеете права использовать программу, и вам следует незамедлительно связаться с изготовителем и получить указания относительно того, как вернуть приобретенный продукт и получить обратно уплаченные деньги. При возникновении вопросов по данному лицензионному соглашению обращайтесь к изготовителю, как указано в документации на компьютер.

ЛИЦЕНЗИЯ НА ПРОГРАММУ

Программа защищена законами и международными соглашениями об авторских правах, а также другими законами и соглашениями о правах на интеллектуальную собственность. Данная программа предоставляется в пользование («лицензируется»), а не продается. Все права собственности и права на интеллектуальную собственность в отношении программы принадлежат корпорации Майкрософт или ее поставщикам. Все права, не предоставленные явно настоящим лицензионным соглашением, сохраняются за изготовителем, корпорацией Майкрософт и ее поставщиками.

1. ОБЪЕМ ЛИЦЕНЗИИ. Настоящее лицензионное соглашение предоставляет вам следующие права:

Установка и использование программы. Если иное явно не оговорено в настоящем лицензионном соглашении, вы имеете право установить, использовать, осуществлять доступ, запускать или иным образом взаимодействовать (далее «запускать») только одну копию программы на одном компьютере, к которому подключено аппаратное обеспечение. Запрещается устанавливать, обращаться, отображать программу или осуществлять одновременный или раздельный доступ к программе на или с нескольких компьютеров, включая рабочие станции, терминалы и иные цифровые электронные устройства.

Резервная копия. Разрешается сохранить исходные носители, на которых данная программа была вам предоставлена, исключительно с целью архивирования или сохранения резервной копии. Если для использования программы на компьютере необходимы исходные носители, разрешается сделать одну копию программы исключительно для целей резервного копирования, но только если изготовитель не предоставил резервную копию. Несанкционированное копирование программы и применение средств, позволяющих обойти используемую в программе технологию защиты от копирования, являются незаконными. Запрещается иначе, чем явно оговорено в данном лицензионном соглашении, создавать копии программы и сопроводительной печатной документации.

2. ПРОЧИЕ ОГРАНИЧЕНИЯ.

Выбор языка и типа микропроцессора. Если программа предоставлена в виде нескольких версий для разных языков и/или нескольких версий для разных микропроцессоров, вам разрешается использовать только одну языковую версию и/или одну микропроцессорную версию программы.

Различные носители программы. Программа может поставляться на нескольких видах носителей. Независимо от вида и емкости носителей, полученных вами, вы вправе использовать только один вид носителей, соответствующий именно вашему компьютеру. Не разрешается запускать программу на других компьютерах с помощью дополнительных копий, предоставленных на других носителях. Запрещается предоставлять дополнительные носители во временное пользование, прокат, аренду или иным образом передавать их другим лицам, за исключением случая разрешенной безвозвратной передачи программы вместе с аппаратным обеспечением, описанного в разделе «Передача программного продукта».

Передача программного продукта. Навсегда уступить все свои права по настоящему лицензионному соглашению другому лицу разрешается только вместе с передачей компьютера и аппаратного обеспечения при условии, что вы не сохраняете ни одной копии, передаете весь программный продукт (включая все составные части, носители и печатные материалы, любые обновления, настоящее лицензионное соглашение и сертификат подлинности, если таковой имеется) вместе с сопровождающим программу аппаратным обеспечением и получаете соглашение с условиями настоящего лицензионного соглашения. Если программа является обновлением («upgrade»), то любая ее передача должна включать в себя все предыдущие версии программы.





Предоставление во временное пользование. Запрещается предоставлять программу в прокат, в аренду или во временное пользование.

Обновления. Использование вами обновления программы определяется условиями настоящей лицензионного соглашения, за исключением случая, когда такое обновление предоставляется вам вместе с отдельным лицензионным соглашением. В последнем случае порядок использования вами обновления определяется этим отдельным лицензионным соглашением при наличии у вас лицензии на использование продукта, обозначенного изготовителем, корпорацией Майкрософт или ее поставщиками как подпадающий под предложение об обновлении (далее «обновляемый продукт»). Продукт, обозначенный как обновление, заменяет и/или дополняет (а также может отключить, если обновляется программный продукт корпорации Майкрософт) обновляемый продукт, который был поставлен вместе с компьютером.

Ограничение на вскрытие технологии и декомпиляцию. Запрещается вскрывать технологию или декомпилировать программу за исключением случая и только в той степени, в которой такие действия явно разрешены применимым законодательством, несмотря на наличие в лицензионном соглашении данного ограничения.

Разделение компонентов. Программа лицензируется как единое изделие. Запрещается отделять от нее составляющие ее части для раздельного использования на нескольких компьютерах.

Один компьютер. На аппаратное обеспечение и поставляемое вместе с ним программное обеспечение предоставляется единая лицензия. Это означает, что в соответствии с настоящим лицензионным соглашением программный продукт должен использоваться только с данным аппаратным обеспечением.

Одно лицензионное соглашение. Программный продукт может содержать несколько вариантов настоящего лицензионного соглашения, в частности, на разных языках и/или на разных носителях (например, в виде печатной документации и в электронной форме). В любом случае лицензия предоставляется на использование только 1 (одной) копии программы.

Выпуск «не для продажи». Запрещается продажа или иная возмездная передача программы с отметкой «не для продажи» («Not For Resale» или «NFR»), несмотря на положения других разделов настоящего лицензионного соглашения.

Товарные знаки. Настоящее лицензионное соглашение не предоставляет вам никаких прав в отношении каких-либо товарных знаков или названий, принадлежащих корпорации Майкрософт или ее поставщикам.

Техническая поддержка продукта. Техническую поддержку продукта осуществляет изготовитель, а не корпорация Майкрософт, ее поставщики или их аффилированные лица или дочерние компании. Номер телефона службы технической поддержки изготовителя указан в печатной документации.

3. АВТОРСКИЕ ПРАВА. Все права собственности и права на интеллектуальную собственность в отношении программы (включая, но не ограничиваясь только ими, любые входящие в нее графические изображения, фотографии, анимации, видеозаписи, звукозаписи, музыку, текст и дополнительные программы — «applets»), содержание сопровождающих ее печатных материалов и любые копии программы принадлежат корпорации Майкрософт или ее поставщикам. Все права собственности и права на интеллектуальную собственность в отношении содержательной части, которая не содержится в программе, но доступ к которой предоставляет программа, принадлежат владельцу соответствующей содержательной части и защищены законами и международными соглашениями об авторских правах или правах на интеллектуальную собственность. Настоящее лицензионное соглашение не предоставляет вам никаких прав на использование такой содержательной части. Использование любых автоматизированных служб, доступ к которым предоставляет программа, определяется условиями использования таких служб. Если данная программа содержит только электронную документацию, разрешается напечатать одну копию такой документации. Копирование сопровождающих программу и аппаратное обеспечение печатных материалов запрещается. Все права, не предоставленные явно настоящим лицензионным соглашением, сохраняются за корпорацией Майкрософт и ее поставщиками.

4. ЭКСПОРТНЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ. Вы признаете, что программа, лицензируемая по настоящему лицензионному соглашению, подпадает под действие установленных в США экспортных ограничений. Вы обязуетесь соблюдать все положения международного и национального законодательства, применимые к этой программе, включая Правила экспортной администрации США, а также ограничения для конечных пользователей, конечного использования и места назначения, установленные правительством США и других стран. Дополнительные сведения приведены на веб-странице <http://www.microsoft.com/exporting>.

5. О ПОДДЕРЖКЕ ЯЗЫКА «JAVA». Данный программный продукт может включать поддержку программ, написанных на языке «Java». ТЕХНОЛОГИЯ «JAVA» НЕ ГАРАНТИРУЕТ БЕЗУПРЕЧНОЙ РАБОТЫ И НЕ РАЗРАБАТЫВАЛАСЬ, НЕ ПРОИЗВОДИЛАСЬ И НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНА ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ ПРОДАЖИ С ЦЕЛЬЮ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В РЕЖИМЕ РЕАЛЬНОГО ВРЕМЕНИ ДЛЯ УПРАВЛЕНИЯ ОПАСНЫМ ОБОРУДОВАНИЕМ, ТРЕБУЮЩИМ БЕЗУПРЕЧНОГО ФУНКЦИОНИРОВАНИЯ, НАПРИМЕР СИСТЕМАМИ УПРАВЛЕНИЯ ЯДЕРНЫМИ УСТАНОВКАМИ, РАДИОНАВИГАЦИОННЫМ ОБОРУДОВАНИЕМ ИЛИ СИСТЕМАМИ СВЯЗИ, АВИАДИСПЕТЧЕРСКИМ ОБОРУДОВАНИЕМ, МЕДИЦИНСКИМИ СИСТЕМАМИ ЖИЗНЕОБЕСПЕЧЕНИЯ ИЛИ ВОЕННЫМ ОБОРУДОВАНИЕМ, А ТАКЖЕ ДРУГИМ ОБОРУДОВАНИЕМ ИЛИ СИСТЕМАМИ, ДЛЯ КОТОРЫХ ОТКАЗ В РАБОТЕ ТЕХНОЛОГИИ «JAVA» МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ГИБЕЛИ ЛЮДЕЙ, ТРАВМАМ, СЕРЬЕЗНОМУ ФИЗИЧЕСКОМУ УЩЕРБУ ИЛИ УЩЕРБУ ДЛЯ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ.

6. ПРЕКРАЩЕНИЕ ДЕЙСТВИЯ ЛИЦЕНЗИИ. Без ущерба для каких-либо иных прав изготовитель, корпорация Майкрософт и ее поставщики вправе прекратить действие настоящего лицензионного соглашения при несоблюдении вами его положений. При прекращении действия лицензионного соглашения вы обязаны уничтожить все имеющиеся у вас копии и компоненты программы и аппаратное обеспечение.

ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ:

Следующие положения относятся к лицензии на программу, гарантии изготовителя и ограничению ответственности изготовителя.





1. ИСКЛЮЧЕНИЕ СЛУЧАЙНОГО, КОСВЕННОГО И ИНЫХ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ВИДОВ УЩЕРБА. В НАИБОЛЬШЕЙ СТЕПЕНИ, ДОПУСКАЕМОЙ ПРИМЕНИМЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ЕСЛИ ИНОЕ НЕ ОГОВОРЕНО В ГАРАНТИИ, ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО ПОСТАВЩИКИ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА КАКОЙ-ЛИБО УЩЕРБ ИЛИ УБЫТКИ (ВКЛЮЧАЯ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ТОЛЬКО ПЕРЕЧИСЛЕННЫМИ, ОСОБЫМ, СЛУЧАЙНЫМ, КОСВЕННЫМ ИЛИ ОПОСРЕДОВАННЫМ УЩЕРБ ВСЛЕДСТВИЕ УПУЩЕННОЙ ВЫГОДЫ, ПЕРЕРЫВОВ В КОММЕРЧЕСКОЙ ИЛИ ПРОИЗВОДСТВЕННОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ, УТРАТЫ КОНФИДЕНЦИАЛЬНОЙ ИЛИ ИНОЙ ИНФОРМАЦИИ, ФИНАНСОВЫХ УБЫТКОВ, НАНЕСЕНИЯ УЩЕРБА ЗДОРОВЬЮ, НЕИСПОЛНЕНИЯ ЛЮБОГО ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ВКЛЮЧАЯ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО ДЕЙСТВОВАТЬ ДОБРОСОВЕСТНО И С РАЗУМНОЙ ОСМОТРИТЕЛЬНОСТЬЮ ИЛИ ВСЛЕДСТВИЕ НЕБРЕЖНОСТИ), ВОЗНИКАЮЩИЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММЫ ИЛИ АППАРАТНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, ДАЖЕ ЕСЛИ ИЗГОТОВИТЕЛЬ ИЛИ КАКОЙ-ЛИБО ЕГО ПОСТАВЩИК БЫЛИ ЗАРАНЕЕ ИЗВЕЩЕНЫ О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКОГО УЩЕРБА ИЛИ УБЫТКОВ. В ЛЮБОМ СЛУЧАЕ МАКСИМАЛЬНЫЙ РАЗМЕР ОТВЕТСТВЕННОСТИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ ПО НАСТОЯЩЕМУ ЛИЦЕНЗИОННОМУ СОГЛАШЕНИЮ НЕ МОЖЕТ ПРЕВЫСИТЬ СУММЫ, ФАКТИЧЕСКИ УПЛАЧЕННОЙ ВАМИ ПРИ ПРИОБРЕТЕНИИ ПРОГРАММЫ И АППАРАТНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ. ЭТИ ОГРАНИЧЕНИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЮТСЯ НА ОБЯЗАТЕЛЬСТВА, КОТОРЫЕ НЕ МОГУТ БЫТЬ ОТМЕНЕНЫ ИЛИ ОГРАНИЧЕНЫ СОГЛАСНО ПРИМЕНИМОМУ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВУ. ПЕРЕЧИСЛЕННЫЕ ВЫШЕ ОГРАНИЧЕНИЯ, ИСКЛЮЧЕНИЯ И ОТКАЗЫ ДЕЙСТВУЮТ В НАИБОЛЬШЕЙ СТЕПЕНИ, ДОПУСКАЕМОЙ ПРИМЕНИМЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ДАЖЕ ЕСЛИ ПОЛУЧЕННАЯ КОМПЕНСАЦИЯ НЕ ПОКРЫВАЕТ ПОНЕСЕННЫЙ УЩЕРБ.

2. ДЕЙСТВУЮЩЕЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО. Если аппаратное обеспечение было приобретено в США, настоящая лицензионная лицензия регулируется законодательством штата Вашингтон, США. Если аппаратное обеспечение было приобретено в одной из стран Европейского Союза, Исландии, Норвегии или Швейцарии, применяется местное законодательство. Если аппаратное обеспечение было приобретено в Канаде, если только обратное явно не запрещено местным законодательством, данное лицензионное соглашение регулируется законодательством провинции Онтарио, Канада; и обе стороны соглашаются подчиняться юрисдикции провинции Онтарио и проводить судебные разбирательства по любым искам, поданным в связи с настоящей лицензионной лицензией, в округе Йорк, провинция Онтарио. Если аппаратное обеспечение было приобретено в одной из стран, не указанных выше, может применяться местное законодательство.

ГАРАНТИЯ И ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

ПРИМЕЧАНИЕ. Приведенная ниже гарантия не ограничивается какой-либо территорией и не влияет на права, принадлежащие вам по закону.

ГАРАНТИЯ ИЗГОТОВИТЕЛЯ. Изготовитель гарантирует:

- а) в течение 90 (девяноста) дней с момента получения вами программы она будет работать без существенных отклонений, как указано на упаковке и в документации;
- б) в течение 3 (трех) лет с момента получения вами аппаратного обеспечения в нем не будут обнаружены существенные дефекты материалов и изготовления.

В случае нарушения данной гарантии программой или аппаратным обеспечением изготовитель, по своему выбору, обязуется:

- а) либо отремонтировать или заменить программу или аппаратное обеспечение;
- б) либо вернуть сумму, уплаченную вами за программу и аппаратное обеспечение (если таковое имеется), при условии возврата вами программы и аппаратного обеспечения изготовителю вместе с копией документа, удостоверяющего их приобретение.

Данная компенсация предоставляется вам бесплатно, за исключением оплаты вами любых дополнительных расходов, возможных в связи с компенсацией. Данная гарантия изготовителя аннулируется, если неполадки в работе программы или аппаратного обеспечения возникли в результате внешнего повреждения, неверного использования или использования не по назначению. В случае замены программы или аппаратного обеспечения гарантия на них действует в течение всего оставшегося предыдущего гарантийного срока, но в любом случае не менее чем в течение 30 (тридцати) дней. Изготовитель не несет ответственность за какой-либо ущерб или убытки, которых вы заведомо могли избежать, например, регулярно создавая резервные копии своего программного обеспечения и файлов.

ОТКАЗ ОТ ЛЮБЫХ ДРУГИХ ГАРАНТИЙ. ВЫ СОГЛАШАЕТЕСЬ, ЧТО ПРЕДСТАВЛЕННАЯ ВЫШЕ ГАРАНТИЯ ЯВЛЯЕТСЯ ЕДИНСТВЕННОЙ ПРЕДОСТАВЛЯЕМОЙ ВАМ ГАРАНТИЕЙ НА ПРОГРАММУ И АППАРАТНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ. ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО ПОСТАВЩИКИ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЮТ НИКАКИХ ДРУГИХ ГАРАНТИЙ ИЛИ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ ПО ОТНОШЕНИЮ К ПРОГРАММЕ, АППАРАТНОМУ ОБЕСПЕЧЕНИЮ, РУКОВОДСТВАМ ПО ПРОДУКТУ И ДРУГИМ ПЕЧАТНЫМ МАТЕРИАЛАМ, СОПРОВОЖДАЮЩИМ АППАРАТНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ. В НАИБОЛЬШЕЙ СТЕПЕНИ, ДОПУСКАЕМОЙ ПРИМЕНИМЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ЕСЛИ ИНОЕ НЕ ПРЕДУСМОТРЕНО ГАРАНТИЕЙ, ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО ПОСТАВЩИКИ ОТКАЗЫВАЮТСЯ ОТ ВСЕХ ДРУГИХ ЯВНЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ, УСЛОВИЙ И ИНЫХ ПОЛОЖЕНИЙ (ПРЕДУСМОТРЕННЫХ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, КОСВЕННЫХ ИЛИ ИНЫХ), ВКЛЮЧАЯ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ТОЛЬКО ИМИ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ ИЛИ УСЛОВИЯ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ПРОДАЖИ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОГО КАЧЕСТВА И ПРИМЕНИМОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ, ОТСУТСТВИЯ ВИРУСОВ, ВЫСОКОЙ КВАЛИФИКАЦИИ И ОТСУТСТВИЯ НЕБРЕЖНОСТИ ПРИ ИЗГОТОВЛЕНИИ, А ТАКЖЕ ГАРАНТИИ ПРАВ СОБСТВЕННОСТИ И ГАРАНТИИ НЕНАРУШЕНИЯ ЧЬИХ-ЛИБО ПРАВ, ПО ОТНОШЕНИЮ К ПРОГРАММЕ, АППАРАТНОМУ ОБЕСПЕЧЕНИЮ И РУКОВОДСТВАМ ПО ПРОДУКТУ И ДРУГИМ ПЕЧАТНЫМ МАТЕРИАЛАМ, СОПРОВОЖДАЮЩИМ ПРОГРАММУ И АППАРАТНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ. СРОК ДЕЙСТВИЯ ЛЮБЫХ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ, КОТОРЫЕ НЕ СЧИТАЮТСЯ ИСКЛЮЧЕННЫМИ, ОГРАНИЧЕН 90 ДНЯМИ ДЛЯ ПРОГРАММЫ И 3 (ТРЕМЯ) ГОДАМИ ДЛЯ АППАРАТНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ, НО НЕ МЕНЕЕ МИНИМАЛЬНОГО СРОКА, УСТАНОВЛЕННОГО ПРИМЕНИМЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ.

РЕГИСТРАЦИЯ. Данная гарантия изготовителя не требует регистрации приобретенной программы и аппаратного обеспечения.

БЕНЕФИЦИАР. В той мере, в которой это допускается применимым законодательством, настоящая гарантия изготовителя является единственной гарантией, предоставляемой изготовителем вам, первому владельцу лицензии на программу и аппаратное обеспечение, и никакие третьи лица не являются бенефициарами по данной гарантии изготовителя. Она не предназначена и не предоставляется никому другому (если иное не установлено законом), включая лиц, которым вы осуществляете передачу согласно настоящему лицензионному соглашению.



Сведения, содержащиеся в этом документе, включая URL-адреса и другие ссылки на веб-узлы в Интернете, могут изменяться без предварительного уведомления. Если не указано иное, компании, организации, продукты, имена доменов, адреса электронной почты, эмблемы, люди, места и события, упомянутые в этом документе, являются вымышленными и не связаны с какими-либо реальными компаниями, организациями, продуктами, именами доменов, адресами электронной почты, эмблемами, людьми, местами или событиями. Ответственность за соблюдение всех соответствующих законов о защите авторских прав несет пользователь. Без ограничения прав, предусмотренных законом об авторских правах, никакая часть настоящего документа не может воспроизводиться, храниться в системе поиска информации или вводиться в нее или передаваться в любой форме, любыми средствами (электронными, механическими, с помощью фотокопирования, записи или иным способом) или с какими-либо целями без письменного разрешения корпорации Майкрософт.

Корпорация Майкрософт может обладать патентами, заявками на патенты, товарными знаками, авторскими правами или другими правами интеллектуальной собственности, распространяющимися на предмет настоящего документа. Если иное явно не указано в каком-либо письменном лицензионном соглашении с корпорацией Майкрософт, предоставление настоящего документа не означает предоставления вам лицензии на эти патенты, товарные знаки, авторские права или другую интеллектуальную собственность.

© Корпорация Майкрософт, 2006. Все права защищены. Лицензирование продуктов корпорации Майкрософт для изготовителей вычислительной техники осуществляют компании Microsoft Licensing, GP, Microsoft Ireland Operations Limited и Microsoft (China) Co. Limited. Microsoft и Windows® являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками корпорации Майкрософт в США и/или других странах. Все другие товарные знаки являются собственностью соответствующих владельцев.